

# KÖZSZOLGÁLATI TÖRVÉNYSZÉK

## A Közzolgálati Törvényszék (harmadik tanács) 2012. június 13-i ítélete — Guittet kontra Bizottság

(F-31/10. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

*(Közzolgálat — Volt tisztviselő — Szociális biztonság — Baleset — A személyzeti szabályzat 73. cikke alkalmazására vonatkozó eljárás befejezése — A tisztviselők baleset és foglalkozási megbetegedés elleni biztosítására vonatkozó szabályzat új változatához csatolt táblázat időbeli alkalmazása — Az eljárás időtartama)*

(2012/C 227/56)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: Christian Guittet (Cannes, Franciaország) (képviselő: L. Levi ügyvéd)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: J. Currall és D. Martin meghatalmazottak, segítőjük: J.-L. Fagnart ügyvéd)

### Az ügy tárgya

Egyrészt a személyzeti szabályzat 73. cikke alkalmazására vonatkozó eljárást a felperes 64,5 %-os állandó rokkantságának elismerése mellett befejező határozat megsemmisítése iránti kérelem, másrészt a felperest ért vagyoni és nem vagyoni kár megtérítése iránti kérelem.

### Az ítélet rendelkező része

1. A Közzolgálati Törvényszék a C. Guittet 2003. december 8-i balesetét követően az Európai Unió tisztviselői személyzeti szabályzatának 73. cikke alapján indított eljárást befejező 2009. július 27-i határozatot megsemmisíti.
2. A Közzolgálati Törvényszék kötelezi az Európai Bizottságot, hogy fizessen C. Guittetnek 2 500 eurót.
3. A Közzolgálati Törvényszék a keresetet ezt meghaladó részében elutasítja.
4. Az Európai Bizottság viseli a saját költségeit és köteles viselni a C. Guittetnél felmerült költségeket.

<sup>(1)</sup> HL C 179., 2010.7.3., 59. o.

## A Közzolgálati Törvényszék (második tanács) 2012. május 16-i ítélete — AF kontra Bizottság

(F-61/10. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

*(Közzolgálat — Tisztviselők — Segítség iránti kérelem — Lelki zaklatás és hátrányosan megkülönböztető bánásmód — Mérlegelési hiba)*

(2012/C 227/57)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: AF (képviselő: F. Frabetti ügyvéd)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: D. Martin és J. Baquero Cruz meghatalmazottak)

### Az ügy tárgya

Az alperes azon határozatának megsemmisítése iránti kérelem, amely elutasította a felperest állítása szerint ért lelki zaklatással kapcsolatos segítség iránti kérelmet, valamint a keletkezett nem vagyoni kár megtérítése iránti kérelem

### Az ítélet rendelkező része

1. A Közzolgálati Törvényszék a keresetet elutasítja.
2. AF maga viseli valamennyi költségét.

<sup>(1)</sup> HL C 301., 2010.11.6., 63. o.

## A Közzolgálati Törvényszék (harmadik tanács) 2012. június 13-i ítélete — BL kontra Európai Bizottság

(F-63/10. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

*(„Közzolgálat — Volt tisztviselő — Szociális biztonság — Baleset — A személyzeti szabályzat 73. cikke szerinti eljárás befejezése — A baleset és foglalkozási megbetegedés elleni biztosításra vonatkozó szabályzat új változatának mellékletében szereplő táblázat időbeli alkalmazása — Az eljárás időtartama”)*

(2012/C 227/58)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: BL (Brüsszel, Belgium) (képviselő(k): L. Levi és C. Bernard-Glanz ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: J. Currall és D. Martin meghatalmazottak)

### Az ügy tárgya

A Bizottság azon határozatának megsemmisítése iránti kérelem, amelyben befejezi a személyzeti szabályzat 73. cikke alapján a felperes 2001. augusztus 13-i balesete nyomán indult eljárást 6 %-os részleges végleges rokkantsági fokot elismerve számára, valamint az alperes arra kötelezése, hogy fizessen a felperesnek kártérítést.

### Az ítélet rendelkező része

1. A Közzolgálati Törvényszék megsemmisíti az Európai Unió tisztviselői személyzeti szabályzatának 73. cikke alapján a BL 2001. augusztus 13-i balesete nyomán indult eljárást befejező 2009. október 28-i határozatot.
2. A Közzolgálati Törvényszék kötelezi az Európai Bizottságot, hogy fizessen BL-nek 2 500 eurót.
3. A Közzolgálati Törvényszék a keresetet az ezt meghaladó részében elutasítja.
4. A Közzolgálati Törvényszék kötelezi az Európai Bizottságot, hogy a saját költségein felül viselje a BL részéről felmerült költségeket is.

(<sup>1</sup>) HL C 260., 2010.9.25., 29. o.

### A Közzolgálati Törvényszék (harmadik tanács) 2012. június 13-i ítélete — Mocová kontra Bizottság

(F-41/11. sz. ügy) (<sup>1</sup>)

(Közzolgálat — Ideiglenes alkalmazottak — Határozott időre szóló szerződés meghosszabbításának elmaradása — Az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek 8. cikke — Az OLAF főigazgatója által 2005. június 30-án hozott, az OLAF ideiglenes alkalmazotti állományának felvételére és foglalkoztatására vonatkozó új politikáról szóló határozat 4. cikke — Az ideiglenes alkalmazotti szerződések maximális időtartama)

(2012/C 227/59)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: Dana Mocová (Brüsszel, Belgium) (képviselők: D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis és É. Marchal ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: J. Currall és D. Martin meghatalmazottak)

### Az ügy tárgya

Az OLAF főigazgatója azon határozatának megsemmisítése, amelyben elutasította a felperesnek az egyéb alkalmazottakra

vonatkozó alkalmazási feltételek 2. cikkének a) pontja szerinti ideiglenes alkalmazotti szerződése meghosszabbítására irányuló kérelmét.

### Az ítélet rendelkező része

1. A Közzolgálati Törvényszék a keresetet elutasítja.
2. A felek maguk viselik saját költségeiket.

(<sup>1</sup>) HL C 282., 2011.9.24., 51. o.

### A Közzolgálati Törvényszék (harmadik tanács) 2012. június 13-i ítélete — Macchia kontra Bizottság

(F-63/11. sz. ügy) (<sup>1</sup>)

(„Közzolgálat — Ideiglenes alkalmazottak — Határozott időre szóló szerződés meghosszabbításának mellőzése — Az adminisztráció mérlegelési jogköre — Gondoskodási kötelezettség — Az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek 8. cikke — Az OLAF főigazgatójának az OLAF ideiglenes személyi állománya felvételére és alkalmazására vonatkozó új politikáról szóló 2005. június 30-i határozata — Az ideiglenes alkalmazotti szerződések maximális tartama — Joggal való visszaélés”)

(2012/C 227/60)

Az eljárás nyelve: francia

### Felek

Felperes: Luigi Macchia (Woluwe-Saint-Lambert, Belgium) (képviselők: S. Rodrigues, A. Blot és C. Bernard-Glanz ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: J. Currall és D. Martin meghatalmazottak)

### Az ügy tárgya

A felperes ideiglenes alkalmazotti szerződésének meghosszabbítását megtagadó hallgatóságos határozat megsemmisítése iránti kérelem.

### Az ítélet rendelkező része

1. A Közzolgálati Törvényszék megsemmisíti az Európai Csaláselleni Hivatal (OLAF) megbízott főigazgatójának az L. Macchia ideiglenes alkalmazotti szerződésének meghosszabbítása iránti kérelmet elutasító 2010. augusztus 12-i határozatát.
2. A Közzolgálati Törvényszék a keresetet az ezt meghaladó részében elutasítja.

(<sup>1</sup>) HL C 226., 2011.7.30., 32. o.